

Parish Bulletin

Župni Vjesnik

August 30, 2015 - 30. kolovoza 2015.



St. Jerome Croatian Catholic Parish Hrvatska katolička župa sv. Jeronima

2823 S. Princeton Ave. • Cardinal Stepinac Way
Chicago, IL 60616

Croatian Franciscan Friars

Fr. Ivica Majstorović, OFM - Fr. Stipe Renić, OFM

stjeromecroatian.org • stjeromeschool.net
stjeromecroatian@gmail.com

find us on 



Mass schedule • Raspored misa

Saturday • Subota

5:30 p.m. English

Sunday • Nedjelja

7:30 a.m. & 9:30 a.m. English

11 a.m. Hrvatski

Weekdays • Kroz tjedan

7:30 a.m. English

Posjeti bolesnicima – uvijek

Sick calls – at any time

Krštenja – po dogovoru

Baptisms – by appointment

Ispovijedi – pola sata prije mise

Confessions – before Masses

Vjenčanja – najaviti 6 mjeseci ranije

Weddings – arrange 6 months in advance

TELEPHONES

Rectory • Ured 312-842-1871

Fax..... 312-842-6427

Sr. Krešimira Pandža... 773-285-8526

Parish Council President

Jure Kutleša 708-442-7068

School Principal • Ravnateljica

Karen DeNardo 312-842-7668

Liturgical Coordinator

Matthew Pesce..... 773-847-6914

CCD Director

Debra Kodzoman 312-730-6086

Hrvatski katolički radio Chicago

Subotom: 12 - 12:30 sati
na 750 AM

Croatian Catholic Radio Chicago

Saturday: noon - 12:30 p.m.
on 750 AM

Monday, August 31 - Ponedjeljak, 31. kolovoza**7:30 a.m.**

† Barbara J. Terzich *husband Robert*
Special intention *Mare Romanović*

Tuesday, September 1 - Utorak, 1. rujna**7:30 a.m.**

† Tonka Scalise *Scalise family*
† Frank Sorich *Sorich family*

Wednesday, September 2 - Srijeda, 2. rujna**7:30 a.m.**

† Robert Tadin *Pauline and Marilyn Bogetich*
† Dan Bakovich *Frances Sabbia*

Thursday, September 3 - Četvrtak, 3. rujnaSt. Gregory the Great – *sv. Grgur Veliki***7:30 a.m.**

† Ivan Badrov *Nevenka Badrov*
Special intention *Chris and Matt Pesce*

7 – 9 p.m. Eucharistic Adoration – *Euharistijsko klanjanje***Friday, September 4 - Petak, 4. rujna****7:30 a.m.**

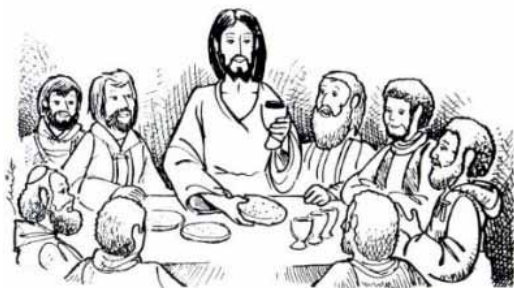
† Mary Crosby *Cathi Wilkie*
† Jean Zekich *Ken, Jan and John Zekich*

Saturday, September 5 - Subota, 5. rujnaB. Teresa of Calcutta - *bl. Majka Terezija***7:30 a.m.**

† Helen Doherty *Catherine and Nick Perisin*
† Peter Caruso *Eileen and John Gronkowski*

5:30 p.m.

† Patricia Mikulcich *Joe and Lisa Amoroso*
† Fr. Jerome Kučan, OFM *George Rozman*
† Barry Babich *Mom and Dad*
† Brian William Kenny *Theresa Crisanti*
† Carol Segvich *Matt and Anna Babich*
† Peter Caruso *Mary Fratto*
† Bruno Bertucci *Rose and Bob Bazan*
† Sharon Ciaravino *Roseann Gurgone*
†† Carmen, Carmella and Tommy LaPapa *daughters*
In honor of Our Lady of Sinj *Yvonne Mangiaracina*

**Sunday, September 6 - Nedjelja, 6. rujna****23RD SUNDAY IN ORDINARY TIME****23. NEDJELJA KROZ GODINU****7:30 a.m.**

† Luke Condic *Joanne and Ralph Vari*
† Sharon Ciaravino *Judee Gurgone*
†† Evelyn, Sr. Bernardine and Jojo Čondić *Duško*

9:30 a.m.

† John „Ish“ Botica *Gen and family*
† Marie “Mamie” Balestri *ONIA Women’s Alliance*
† Peter Caruso *Loretta DeGrazia*
† Rose Scalfaro *Bob and Nancy Link*
† Michael Bozich *Margie and Julie Grzetich*
† Jim Passarelli *Fran Sabbia*
†† Jose and Maria Tadeo *Majić family*

11 a.m.

† Mare Žgela *Jure i Milka Krpan*
† Sofija Pastuović *Vlado i Jenny Kraljević*
† Luka Markotić *Dragan Uremović*
† George Alex *kći Adeline Tanfara i obitelj*
† Nevenka Mulc *Marija Hostička*
† Marija Škalić *Josip i Kata Bajzec*
† Marko Šulentić *sin Tomislav i obitelj*
† Blaž Bilonić *obitelj Filipović*
† fra Nikola Jureta, OFM Conv *Matt i Anna Babich*
† fra Mladen Čuvalo, OFM *Marko i Marija Knezović i obitelj*
† Josip Lišnić *kum Tomislav Lišnić i obitelj*
† Dmitar Mijaljević *Dujo Šušnjara i obitelj*
† Josip Armić *obitelj Armić*
†† Ljubo i Dumica Tanfara *djeca*
†† Frank i Maria Cecchini *Bruno i Jasna*
†† Mile, Anica i Iva Primorac *Ivan i Ivica Karačić*
†† iz obitelji Čuvalo *Marko i Marija Knezović i obitelj*
†† iz obitelji Čondić *Duško*
Za zdravlje Lennya Ciannanea *Nelica*
Na nakanu *Vicko Glunčić*
Na nakanu *Marijana Šimić*
Na nakanu *Anđa Novak*

LECTORS - ČITAČI

5:30 p.m. – Jan Ferro

7:30 a.m. – Luanne Munizzi; 9:30 a.m. – Jan Zekich

11 a.m. – Mario Pehar, Nikolina Mađer, Josip Novak

EXTRAORDINARY MINISTERS OF HOLY COMMUNION

IZVANREDNI POSLUŽITELJI SV. PRIČESTI

5:30 p.m. – Jan Ferro

7:30 a.m. – Ellen O'Donnell; 9:30 a.m. – Pablo Iglesias

11 a.m. – Tomislav Šulentić

ALTAR SERVERS - MINISTRANTI

5:30 p.m. – Matthew and Molly McCormick, Isabella Wroblewski

7:30 a.m. – Koki Murray, Michael Passarelli

9:30 a.m. – Angelina Caruso, Jasmine Esparza, Victoria Luna

11 a.m. – prema rasporedu



22ND SUNDAY IN ORDINARY TIME

In Deuteronomy, the commandments and statutes of God were the fundamental principles for establishing and maintaining a society fit for God's presence. Most were concerned with justice, the common good, protection of the weak and vulnerable and the prohibition of violence and oppression. Add to that respect for property, the periodic release of land and debts and the commandment to love your neighbor as yourself, and you have all the ingredients for a just and humane society. When Israel remembered this, the nation thrived and all was well. When they went astray, ignoring the demands of justice, disaster was not far behind.

The Pharisees were no more hypocritical or legalistic than religious people of all times and places. What happens when religion becomes sort of a game we play with God? People think God can be kept happy by their adherence to a mountain of smothering rules. To compound the problem, this is usually at the expense of what truly is the will of God, matters of justice and compassionate action. After a time, people rebel and throw the proverbial baby out with the bathwater. At the top of the list was an obsession with purity, which is something all religions share. The assumption is that we are pure inside and that all defilement comes from outside. If we can build a wall against forbidden food, drink, etc., all will be well.

Jesus would have none of this — He zeroed in on the source of the problem. He rightly insisted we have it backwards. Every form of evil, depravity, negativity, sin and violence originates in the human heart, not outside. That is where the clean-up must begin, rather than projecting our darkness on others or on the created order. The good news: as we cleanse the darkness from our hearts, we uncover the God hidden there.

22. NEDJELJA KROZ GODINU

Stalo nam je do izvanjskog dojma, do onoga što će ljudi reći. I zato nastojimo ispasti lijepi, dobri, bolji nego što jesmo. Ne želimo da ljudi vide našu nutrinu. Htjeli bismo tako nekako doći i pred Boga. I pred samima sobom isto tako zatvaramo oči i ne želimo se vidjeti u istinitom svjetlu. Današnja nedjelja govori o autentičnosti našega života po vjeri. Naši vanjski čini, molitve, obredi bi trebali biti izraz naše unutarnjosti, našega srca. Bez toga oni su laž i pretvaranje.

U Isusovo vrijeme farizejima je bilo jako stalo do vanjštine. Nastojali su u potpunosti izvršiti sve propise Mojsijeva zakona. Svi su ih smatrali savršenim, gotovo svetim ljudima jer su obdržavali sve kako treba. Farizeji se zgražaju što Isusovi učeniци prije jela ne peru ruke. Postojao je propis kojemu su oni pridavali vjersko značenje, obred pranja ruku, čaša, posuđa, svega što bi kupili na trgu. Za njih je to bilo više od onoga što nama znači pranje ruku, tj. higijena. Smatrali su da perući ruke i posuđe odmah peru i dušu, kao da izvanjska čistoća može zamijeniti onu nutarnju, moralnu čistoću. I zato Isus, koreći ih, progovara o čistoći srca. Ono što čovjeka onečišćuje nisu stvari vanjštine, nego nutrine. To su tajne srca. To ljudi ne vide, ali vidi Bog, njemu ne može ništa izmaći. Tu, u srcu, rađaju se zle nakane, osude, mržnje, prijevare i bludništva, sebičnosti i nasilja. I prije nego se ostvare na van, one su već u srcu. To se ne da isprati nikakvim izvanjskim obrednim pranjem. Pomno paziti na obdržavanje obredne čistoće, a zanemariti čistoću srca (misli, želja, namjera i odluka) to znači krivotvoriti Božji zakon. Držati se mnogih običaja i propisa koji se predstavljaju kao vjerski, a nemati u srcu ljubavi za ljude i ljudima ne činiti dobro, očito je nijekanje vjere.



12TH VELIKA GOPSA GOLF TOURNAMENT

This Sunday, August 30, we are having a Velika Gospa Golf Tournament for the 12th time. It will be held at The Links at Carillon in Plainfield, IL. All are welcome. The proceeds will go for a children in need in Croatia and Bosnia and Hercegovina. For more information, please, call Miro Planinić at 773-983-9818.



FOOTBALLMANIA RAFFLE TICKETS

Tickets for the St. Jerome School's Annual FootballMania Raffle are on sale. Each \$20 ticket has 11 chances to win a share of \$925 in weekly prize money for 17 weeks. Incentives are being offered to those who would like to become a ticket seller. Please, contact Jan Ferro (312-560-3864), Pauline Dengler (312-375-5416), or the School Office (312-842-7668). FootballMania begins September 10. Don't be a bench warmer... get in the game and get your tickets today!

CCD REGISTRATIONS

Registration for CCD (religion) classes will be in our School Hall on Sunday, September 13, from 9:30 a.m. to noon. The annual tuition: one student \$65; two or more students from the same family \$85. There is a \$25 per student book fee. The late registration fee is \$100. CCD classes will start on Sunday, September 20, at 9:30 a.m. Let the start of the new CCD year be a success.

“SPRED” - SPECIAL RELIGIOUS EDUCATION

If you wonder if your loved one with disabilities would fit in SPRED sessions, or would they relax enough to enjoy the friendship offered, or if you are wondering about catechist role, you have to register before you can observe. Call 312-842-1039 or contact Ellen O'Donnell 312-498-8127. First class will be on Tuesday, September 22, from 7 to 9 p.m. at 2959 S. Lowe Ave.

PART-TIME OFFICE ASSISTANT WANTED

Dalcamo Funeral Home is in search of a part-time office assistant. Interested candidates must have knowledge of computer software, be flexible on daily start times, adapt to a high paced work environment, be capable to complete light cleaning and lifting of some objects, and other duties as assigned. Must be willing to work one (1) Saturday a month. Interested candidates should send resume to dalcamofh@yahoo.com or 312-842-8684 (fax) or call 312-842-8681.

DALCAMO FUNERAL HOME
Family Owned and Operated Since 1939

JOIN US IN OUR WEEKDAY ACTIVITIES

ZUMBA - If you want to get in shape and have fun - join Zumba every **Tuesday** and **Thursday** in the Big Hall from 7:30 to 8:30 p.m.

BOOK CLUB - Book Club welcomes back readers. Next meeting will be on **Wednesday**, September 9, at 7 p.m. in Lower Small Hall. They are reading “The Runaway Jury” by John Grisham.

AA - AA meetings are held every **Wednesday** at 7:30 p.m. in Upper Small Hall. This is a wonderful group of people who are following the 12 step program.

EUCHARISTIC ADORATION - Adoration of the Blessed Sacrament every **Thursday** from 7 to 9 p.m. This is a time to pray and reflect with the Lord.

SAVE THE DATE

- Sunday, **August 30**
12th Velika Gospa Golf Tournament

- Saturday, **September 5**
52nd Croatian National Soccer Tournament of Canada & USA (in Waukegan, IL)
- Sunday, **September 6**
- 52nd Croatian National Soccer Tournament of Canada & USA (in Waukegan, IL)
- Holy Mass in Rockford, IL
- Thursday, **September 10**
- St. Jerome School Mass at 8:05 a.m.
- FootballMania begins
- Saturday, **September 12**
Cardinal Stepinac Croatian School Mass at 9:30 a.m.
- Sunday, **September 20**
Croatian School parents' meeting
- Saturday, **September 26**
HSA Fall Fest

- Friday, **October 16**
Bach Ensemble concert
- Sunday, **October 25**
Croatian Women Fashion Show

WEDDING BANNS NAJAVA VJENČANJA

- I) Carol Maynard & Mali Strzlecki
- II) Tomislav Žolo & Kelly Kmiec
- II) Patrick Sullivan & Sandra Brnjic

FOR RENT - IZNJMLJUJE SE

- ▶ 29TH & PRINCETON AVE.
1 bedroom (3 rooms) apartment for rent. Fully furnished, washer and dryer in the apartment. \$950 includes heat and cooking gas. Pease, no pets. Call 773-485-3870.

KRŠTENI

Ovih je dana krštena:

- Nikolina Joanne Stanislawski
Jeffrey i Natasha r. Popović

Novokrštenicu, njezine roditelje i kumove neka prati Božji blagoslov.

**12. HRVATSKI DOBROTVORNI
GOLFSKI TURNIR VELIKA GOSPA**

Danas, u nedjelju 30. kolovoza, organizira se po 12. put Hrvatski dobrotvorni golfski turnir koji će se održati na The Links at Carillon u Plainfield, IL (21200 S. Carillon Dr.). Ako ne planirate igrati golf, priključite nam se za večeru i druženje. Prihod ide za pomoć djeci u Hrvatskoj i BiH.

**UPIS ZA VJERONAUČ**

Započinjemo s novom vjeronaučnom godinom. Upis za djecu 3., 4. i 5. razreda će biti u nedjelju 13. rujna u Školskoj dvorani i to od 9:30 sati ujutro do podne. Upis za djecu 1., 2., 6., 7. i 8. razreda će biti u Župnom uredu već od danas.

SV. MISA U ROCKFORDU

Jednom mjesečno okuplja se hrvatska zajednica grada Rockforda i okolice. Sv. misa se slavi u crkvi sv. Brigite (600 Clifford Avenue in Loves Park) u 4 sata poslije podne. Sljedeća sv. misa će biti u nedjelju 6. rujna.

POMOLIMO SE ZA MIR

U petak 11. rujna pomolimo se za mir u svijetu. Prisjetimo se žrtava terorizma 11. rujna 2001. godine u kojima je poginulo 2996 ljudi. Među poginulima u New Yorku su bila i četvorica Hrvata: Anthony Jović, Domenick Mircovich, Ronald Tartaro i Alfred Vukoša. Oni su pripadali prvoj generaciji Hrvata rođenih u SAD-u. Njihovi roditelji su došli iz Hrvatske u nadi da će svojoj djeci pružiti one mogućnosti koje nisu mogli imati u Domo-vini. Sjetimo se i onih koji i danas trpe progonstvo ili su žrtve terorizma: kršćani na Bliskom Istoku, izbjeglice koji traže bolji život u Europi, oni koji u Hrvatskoj i BiH žive u siromaštvu i beznađu...

NOVA ŠKOLSKA GODINA**HRVATSKE ŠKOLE KARDINAL STEPINAC**

Hrvatska škola započinje novu školsku godinu. Prvi dan nastave će biti u subotu 12. rujna. Nastava se održava subotom od 8:30 sati ujutro do 12:30 sati poslije podne. Upišite svoju djecu što prije. Hrvatska škola traži nove učitelje i učiteljice hrvatskog jezika. Javite se članovima odbora Hrvatske škole ili izravno fra Ivici.

DUHOVNE VJEŽBE U SAMOSTANU SV. ANTE

Jednom godišnje svi članovi Hrvatske franjevačke kustodije se okupe u samostanu sv. Ante na Drexelu da bi posvetili nekoliko dana za duhovne vježbe i bratsko zajedništvo. Ove godine ćemo nas dvojica (fra Ivica i fra Stipe) biti na duhovnim vježbama od ponedjeljka 14. do petka 18. rujna. Jutarnje sv. mise ćemo slaviti redovito. Tijekom dana boravit ćemo u samostanu. Za sve potrebe nazovite Župni ured pa će do nas doći obavijest.

SRIJEDOM - MOLITVA KRUNICE**S ČASNIM SESTRAMA NA DREXELU**

Želite li produbljivati svoju vjeru i meditirati o otajstvima Isusova života? Pridružite se časnim sestrama i molitvenoj grupi koji se okupljaju svake srijede od 7 do 7:45 sati navečer u kapelici sv. Ante na Drexelu.

EUHARISTIJSKO KLANJANJE ČETVRTKOM

Euharistijsko klanjanje imamo svakog četvrtka od 7 do 9 sati navečer. Poklonite se Isusu i prinesite mu svoje molitve i zahvale. *Dođite k meni, svi koji ste umorni i opterećeni i ja ću vas okrijepiti*, govori Isus.

52. HRVATSKI NOGOMETNI TURNIR

HNNK Crven, bijeli, plavi Jadran Chicago je domaćin Hrvatskog nogometnog turnira koji će se održati po 52. put. Turnir će se održati 5. i 6. rujna u Waukegan Sports Park, Waukegan, IL. Na turniru će nastupiti 22 hrvatska nogometna kluba iz Kanade i SAD-a. U subotu 5. rujna bit će koncert Jasmina Stavrosa.

**KONCERT GIBONNIJA**

Zlatan Stipišić Gibonni nastupa u House of Blues Chicago (329 North Dearborn St.) u nedjelju 20. rujna. Koncert počinje u 7 sati navečer. Ulaznice se mogu nabaviti u našem Župnom uredu.

KONCERT MLADENA GRDOVIĆA

Mladen Grdović nastupa u Hrvatskom kulturnom centru (2845 W. Devon Ave.) u subotu 17. listopada. Koncert počinje u 8 sati navečer. Uz Mladena Grdovića nastupa i grupa Romantic te gošća Antonija Šola. Ulaznice će biti u prodaji uskoro.

BOŽIĆNI KONCERT „MIR NA ZEMLJI“

Tamburaški Orkestar HRT, Klapa HRM "Sv. Juraj", Krunoslav "Kićo" Slabinac, Sandra Bagarić te Đani Stipanićev, uz Tatianu Cameron Tajči, pozivaju nas u Harris Theatre (205 E. Randolph Dr.) u nedjelju 29. studenoga na Božićni koncert „Mir na zemlji“. Ulaznice će biti u prodaji uskoro.

SEPTEMBER 3
- ST. GREGORY THE GREAT
 POPE, DOCTOR OF THE CHURCH

Coming events cast their shadows before: Gregory was the prefect of Rome before he was 30. After five years in office he resigned, founded six monasteries on his Sicilian estate and became a Benedictine monk in his own home at Rome.

Ordained a priest, he became one of the pope's seven deacons, and also served six years in the East as papal representative in Constantinople. He was recalled to become abbot, and at the age of 50 was elected pope by the clergy and people of Rome.

He was direct and firm. He removed unworthy priests from office, forbade taking money for many services, emptied the papal treasury to ransom prisoners of the Lombards and to care for persecuted Jews and the victims of plague and famine. He was very concerned about the conversion of England, sending 40 monks from his own monastery. He is known for his reform of the liturgy, for strengthening respect for doctrine. Whether he was largely responsible for the revision of "Gregorian" chant is disput-

ed. Gregory lived in a time of perpetual strife with invading Lombards and difficult relations with the East. When Rome itself was under attack, he interviewed the Lombard king.

It is impossible to conceive what would have been the confusion, the lawlessness, the chaotic

state of the Middle Ages without the medieval papacy; and of the medieval papacy, the real father is Gregory the Great.

His book, Pastoral Care, on the duties and qualities of a bishop, was read for centuries after his death. He described bishops mainly as physicians whose main duties were preaching and the enforcement of discipline. In his own down-to-earth preaching, Gregory was skilled at applying the daily gospel to the needs of his listeners. Called "the Great," Gregory has been given a place with Augustine (Aug 28), Ambrose (Dec 7) and Jerome (Sep 30) as one of the four key doctors of the Western Church.



5. RUJNA
- BL. TEREZIJA IZ KALKUTE

Majka Terezija rođena je 27. kolovoza 1910. kao Agnes Gonxha Bojaxhio (Agnes Gondža Bojadžio) u Skopju koje je tada bilo pod vlašću Otomanskog carstva. Kada joj bilo 9 godina poginuo je njezin otac Nikola, građevinski poduzetnik, i o njoj skrbi majka Drana. Protivno običajima Drana je otvorila tkaonicu i trgovinu tkaninama kako bi uzdržavala obitelj. Uz Agnes imala je s Nikolom još dvoje djece (Lazar i Ageja). Od malih nogu Agnes Gonxha redovito odlazi u crkvu i pjeva u crkvenom zboru, a kada joj je bilo 12 godina poželjela je postati časnom sestrom. Jedno vrijeme školovala se i u Zagrebu.

Kada je napunila 18 godina molila je da je prime u loretinski red. Njezina je želja uslišena. Skopje je napustila 28. rujna 1928. i krenula put Irske. U red je primljena 12. listopada iste godine i dobila ime Terezija, po sv. Tereziji od Liuseuxa. Nakon dva mjeseca provedenih u Irskoj priključuje se loretinskom redu u indijskoj pokrajini Bengal, u njezinu najvećem gradu Kalkuti. Dolaskom u Indiju stupa u novicijat u mjestu Darjeeling. Prve zavjete polaže 25. svibnja 1931., a vječne 24. svibnja 1937. Živuci u Kalkuti, tijekom 30-ih i 40-ih godina XX. stoljeća podučava u srednjoj školi Sv. Marije.

Vozeći se 10. rujna 1946. vlakom od Kalkute do Darjeelinga osjetiti će Božji poziv da pruži pomoć siromašima. Dvije godine kasnije napušta svoj red uz dopuštenje crkvenih vlasti, a uz to dopušteno joj zadržati status časne sestre. Svoj život posvećuje pomaganju siromašnima, a 7. listopada 1950. osniva i svoj red - Misionarke ljubavi. Iste godine, 7. listopada, red je i službeno potvrđen. Do kraja života Majke Terezije red će brojati preko tri tisuće sestara i djelovati u preko sto zemalja svijeta, a oformiti će se i muški ogranak reda (1963.) - Braća misionara ljubavi. U Hrvatsku, u Zagreb, Misionarke ljubavi dolaze 1979. Prvenstveni cilj reda je pomaganje bolesnicima od gube, umirućima i napuštenoj djeci. Također red radi na osnivanju sirotišta, lje-karni, rodilišta, škola i centara za neudane majke.